



Comité consultatif sur les services en français

PROCÈS-VERBAL 10

Le lundi 15 novembre 2021

18 h 30

Participation par voie électronique

La participation à cette réunion se fera par voie électronique, conformément à l'article 238 de la *Loi de 2001 sur les municipalités*, dans sa version modifiée par la *Loi de 2020 visant à favoriser la reprise économique face à la COVID-19*.

-
- Nota :*
- 1. Veuillez noter que ces procès-verbaux doivent être considérés comme étant PRÉLIMINAIRES jusqu'à ce qu'ils soient confirmés par le Comité*
 - 2. Le soulignement indique qu'il s'agit d'une nouvelle recommandation ou d'une recommandation modifiée approuvée par le Comité.*

Présents : **Membres : Mireille Brownhill, Nicole Charlebois, Olivier Fondjo, Patrick Ladouceur, Stephen MacDonald, Julie Rodier**
conseiller Jean Cloutier (membre sans vote)

Absents : **Membres : Fatouma Ali-Ismaïl, Stéphanie Drisdelle, Emmanuel Morin**

GOOD FRANCO NEWS

La membre Mireille Brownhill et le conseiller Jean Cloutier font part de leurs « bonnes nouvelles franco ».

Les membres peuvent envoyer leurs suggestions et leurs candidatures pour les prix Bernard-Grandmaître à Nathalie Lemire d'ici la fin novembre.

DÉCLARATIONS D'INTÉRÊT

Aucune déclaration n'est déposée.

ADOPTION DE PROCÈS-VERBAUX

Procès-verbal 8– le 13 mai

CONFIRMÉ

ARTICLES DE COMITÉ

1. NOMINATION DE PRÉSIDENCE DE SÉANCES

Que le Comité consultatif sur les services en français nomme à la présidence Patrick Ladouceur pour la présente séance.

ADOPTÉE

REPORTS ET RENVOIS

2. RAPPORT DE MI-MANDAT DU CCSF

Recommandation

Que le Comité consultatif sur les services en français adopte son rapport de mi-mandat et recommande que le Comité des finances et du développement économique reçoive le rapport.

ADOPTÉE

3. RECOMMANDATIONS DU CCSF À LA DIRECTION GÉNÉRALE DES SERVICES NOVATEURS POUR LA CLIENTÈLE – PROGRAMMATION ET OPTIONS D'APPRENTISSAGE ET DE PERFECTIONNEMENT

PROFESSIONNEL DES RESSOURCES HUMAINES OFFERTES EN
FRANÇAIS

Recommandation

Que le Comité consultatif sur les services en français adopte le rapport du groupe de travail.

ADOPTÉE

4. RECOMMANDATIONS DU CCSF À LA DIRECTION GÉNÉRALE DES SERVICES SOCIAUX ET COMMUNAUTAIRES – APERÇU DES INITIATIVES ET DU PLAN D'ENGAGEMENT DU SECRÉTARIAT DE LA LUTTE CONTRE LE RACISME

Que le Comité consultatif sur les services en français adopte le document comprenant la synthèse des commentaires des membres.

ADOPTÉE

DIRECTION GÉNÉRALE DES SERVICES DES FINANCES

5. BUDGET PRÉLIMINAIRE DE 2022 – COMMENTAIRES EN LIEN AVEC LE MANDAT DU CCSF

Recommandation

Que le Comité consultatif sur les services en français adopte le document comprenant la synthèse des commentaires des membres.

Isabelle Jasmin, trésorière municipale adjointe, Finances municipales, et Nathalie Lemire, gestionnaire de programme, Services en français, présentent brièvement le budget. Une copie de la présentation est conservée au Bureau du greffier municipal.

Le Comité pose des questions sur le financement du patrimoine.

Le Comité APPROUVE la synthèse des commentaires des membres concernant le budget provisoire 2022.

SUITE À DONNER

- Le coordonnateur de comité soumettra le document approuvé au Comité des finances et du développement économique avant sa réunion sur le budget qui aura lieu le 7 décembre 2021.

DIRECTION GÉNÉRALE DES SERVICES NOVATEURS POUR LA CLIENTÈLE

6. PRÉSENTATION – CONSULTER ET MOBILISER LES RÉSIDENTS FRANCOPHONES DE LA VILLE D'OTTAWA

Recommandation

Que le Comité consultatif sur les services en français prenne acte de la présentation à titre d'information et la commente, au besoin.

Andrea Lanthier-Seymour, directrice, Information du public et Relations avec les médias, fait une présentation. Une copie est conservée au Bureau du greffier municipal.

Le Comité revient sur la présentation et pose des questions sur les sujets suivants :

- Création de liens entre les comptes en français et en anglais sur les réseaux sociaux;
- Planification pour la mise en œuvre bilingue des logiciels;
- Accessibilité des consultations, notamment quant au niveau de langue des documents en français;
- Consultation d'intervenants francophones et pourcentage de réponse de leur part;
- Utilisation de publications bilingues sur les réseaux sociaux pour susciter

plus de réactions chez les francophones.

Le Comité PREND ACTE de la présentation à titre d'information.

SUITE À DONNER

- Le membre Patrick Ladouceur coordonnera la synthèse des commentaires des membres du Comité sur ce point et en transmettra une copie aux Services en français.

BUREAU DU GREFFIER MUNICIPAL

7. MISE À JOUR DE LA DIRECTION DES SERVICES EN FRANÇAIS

Recommandation

Que le Comité consultatif sur les services en français prenne connaissance de cette mise à jour.

Nathalie Lemire, gestionnaire de programme, Services en français, fait une présentation au Comité et répond aux questions. Le diaporama est conservé au greffe municipal.

Le Comité PREND ACTE de la présentation à titre d'information.

AUTRES QUESTIONS

DIFFUSION À TITRE D'INFORMATION

- COMPTE RENDU 9 – RÉUNION DU COMITÉ CONSULTATIF SUR LES SERVICES EN FRANÇAIS DU 9 SEPTEMBRE 2021

LEVÉE DE LA SÉANCE

La séance est levée à 19 h 58.

Coordonnateur du comité

Président

Ébauche